



B2.20 El mercado de valores

- Mercados financieros e inversión
- Habla sobre ahorros y riesgo económico

La bolsa	<i>(The stock market)</i>	Diversificar la cartera	<i>(To diversify the portfolio)</i>
La acción	<i>(The share)</i>	Tener un interés del 3 por ciento	<i>(To have an interest rate of 3 percent)</i>
El accionista	<i>(The shareholder)</i>	El tipo de interés fijo	<i>(Fixed interest rate)</i>
La inversión	<i>(The investment)</i>	El tipo de interés variable	<i>(Variable interest rate)</i>
La Cámara de Comercio	<i>(The Chamber of Commerce)</i>	Enviar dinero	<i>(To send money)</i>
El asesor financiero	<i>(The financial advisor)</i>	Mandar dinero	<i>(To send money)</i>
El riesgo financiero	<i>(Financial risk)</i>	Prestar dinero	<i>(To lend money)</i>
Las ganancias	<i>(Profits)</i>	Dejar dinero	<i>(To leave money)</i>
Las pérdidas	<i>(Losses)</i>	Pagar a plazos	<i>(To pay in installments)</i>
Subir la bolsa	<i>(The stock market rises)</i>	Pagar al contado	<i>(To pay in cash)</i>
Bajar la bolsa	<i>(The stock market falls)</i>	Hacer un giro postal	<i>(To make a postal money order)</i>
Invertir en	<i>(To invest in)</i>		

1. Scan the QR code to watch the video, or read the text. (QR: Audio)



El cierre bursátil de dos mil veinticinco deja a la bolsa española en un año excepcional: el Ibex treinta y cinco roza sus máximos y se sitúa entre los **principales índices** europeos. El **tirón de la banca** explica buena parte de las **ganancias**, aunque también sobresalen empresas de defensa. A pesar del temor a la **recesión**, el apoyo del Banco Central Europeo ha sostenido el saldo positivo. No obstante, persisten riesgos y muchos inversores buscan refugio en metales preciosos.

*The stock market close of 2025 leaves the Spanish stock exchange with an exceptional year: the Ibex 35 brushes its highs and ranks among the **main indexes** in Europe. The **banking boost** explains a large part of the **gains**, although defense companies also stand out. Despite fears of a **recession**, support from the European Central Bank has sustained the positive balance. Nevertheless, risks persist and many investors seek refuge in precious metals.*

1. ¿Qué factor explica en gran parte el fuerte avance del Ibex durante el año?
 - a. El tirón del sector bancario
 - b. Una desaceleración que favoreció a todos los sectores por igual
 - c. La subida de impuestos a las empresas cotizadas
 - d. Una caída generalizada del consumo interno
2. ¿Qué otro sector destacó especialmente, además del financiero?
 - a. El sector turístico, con récord de llegadas en verano
 - b. El sector agrícola, por la bajada de costes energéticos
 - c. El sector automovilístico, por el auge de las exportaciones a Asia
 - d. El sector de defensa, con Indra como valor destacado

1-a 2-d

2. Grammar: Leísmo de persona: lo vi le vi

Leísmo is a phenomenon in Spain (Basque Country, La Rioja, Navarre, Extremadura).



1. Leísmo is using le instead of lo. Example: Vimos a Luis -> le vimos (instead of lo vimos).
2. Leísmo with women is considered incorrect; you should use **la**, not le -> **La** conozco bien (a tu hermana), and **no** *Le conozco bien (a tu hermana).
3. Leísmo in the plural is nowadays considered nonstandard and it is recommended to avoid it (-> **No** *A tus hijos hace un año que no les veo).

Verbos con leísmo frecuente

El asesor **le ayudó** con la inversión. *(The advisor helped him with the investment.)*

El beneficio **le corresponde** al inversor. *(The profit belongs to the investor.)*

El cliente **le entendió** perfectamente. *(The client understood him perfectly.)*

El asesor **le convenció** durante la negociación. *(The advisor convinced him during the negotiation.)*

La crisis financiera **le molestó** mucho. *(The financial crisis bothered him a lot.)*

Verbos con leísmo menos frecuente

El banco **le llamó** ayer. *(The bank called him yesterday.)*

El banco **le hizo** responsable del riesgo. *(The bank made him responsible for the risk.)*

Los periodistas **le rodearon** tras la reunión. *(The journalists surrounded him after the meeting.)*

El nuevo socio **le comprendió** en la reunión. *(The new partner understood him at the meeting.)*

La situación económica **le estorbó** en el proyecto. *(The economic situation got in his way in the project.)*

Correct the error

1. A tu asesora le llamé para revisar la cartera.

I called your (female) advisor to review the portfolio.

2. A tu analista lo vi ayer en la bolsa.

I saw your analyst yesterday at the stock exchange.

1. A tu asesora la llamé para revisar la cartera. 2. A tu analista le vi ayer en la bolsa.

3. Exercises

1. Match each word with its definition.

- | | |
|-------------------------|---|
| a. un asesor financiero | 1. Profesional que ayuda a invertir y que le explica riesgos y comisiones. |
| b. la acción | 2. Uso de «le» en vez de «lo» para un hombre: vimos a Luis -> le vimos. |
| c. el leísmo de persona | 3. Título que representa una parte de una empresa y puede pagar dividendos. |

a-1 b-3 c-2



2. Market note for clients: between highs and caution (QR: Audio)

Fill in the gaps: riesgo, volatilidad, diversificar la cartera, inversión, acciones, asesor financiero, bolsa



La (1) _____ española cerró 2025 cerca de máximos históricos, impulsada por la banca y otras empresas que mejoraron beneficios. Sin embargo, varios analistas recuerdan que un buen año no elimina la (2) _____: las (3) _____ pueden subir o bajar con rapidez por decisiones del BCE, conflictos internacionales o temores a una burbuja tecnológica.

Desde la Cámara de Comercio se recomienda revisar el perfil de (4) _____ antes de invertir y evitar decisiones por impulso. Un (5) _____ puede ayudar a (6) _____ y a comparar alternativas, como depósitos con tipo de interés fijo o productos a tipo variable. Para quienes priorizan la estabilidad, conviene definir objetivos y aceptar que toda (7) _____ implica posibles ganancias pero también pérdidas.

The Spanish stock market closed 2025 near all-time highs, driven by banks and other companies that improved profits. However, several analysts remind us that a good year does not eliminate volatility: stocks can rise or fall quickly due to ECB decisions, international conflicts, or fears of a tech bubble.

The Chamber of Commerce recommends reviewing your risk profile before investing and avoiding impulse decisions. A financial advisor can help diversify the portfolio and compare alternatives, such as fixed-interest deposits or variable-rate products. For those who prioritize stability, it is advisable to set goals and accept that any investment involves potential gains but also losses.

(1) bolsa, (2) volatilidad, (3) acciones, (4) riesgo, (5) asesor financiero, (6) diversificar la cartera, (7) inversión

1. ¿Qué factores menciona el texto que pueden influir en que las acciones suban o bajen, y qué recomendaciones se dan para invertir con más prudencia?

3. Listen to the audio fragment and choose the correct answer. (QR: Audio)

- | | True | False |
|---|--------------------------|--------------------------|
| 1. La persona fue a la Cámara de Comercio para pedir consejo antes de invertir sus ahorros. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| 2. El asesor le sugirió concentrar toda la inversión en una única acción para aumentar las ganancias. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| 3. Según lo que le explicaron, conviene revisar la inversión una vez al año. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
- 1-V 2-X 3-X



4. Choose the correct solution

- | | |
|--|--|
| 1. Me alegra que las acciones de la empresa tecnológica _____ al alza, porque así reducimos las pérdidas.
a. han cotizado b. hubieran cotizado
c. hayan cotizado
d. hayan cotizan | (I'm glad that the technology company's shares have gone up, because that way we reduce losses.) |
| 2. El asesor financiero insiste en que diversifiquemos la cartera, aunque el banco ya _____ parte de la inversión.
a. hubiera financiado b. haya financiado
c. ha financiado
d. haya financiar | (The financial advisor insists that we diversify the portfolio, even though the bank has already financed part of the investment.) |
| 3. Es imprescindible que la bolsa _____ con estabilidad antes de que el accionista asuma más riesgo financiero.
a. hayan cotizado b. haya cotizado
c. hubiera cotizado
d. ha cotizado | (It is essential that the stock market has traded steadily before the shareholder takes on more financial risk.) |
1. hayan cotizado 2. haya financiado 3. haya cotizado

5. Roleplay - dialogues (QR: Audio)

Revisión de cartera con asesor

- | | |
|-----------------------------------|---|
| Asesor financiero (Lucía): | <i>Javier, he revisado tu cartera: en la bolsa tus acciones han tenido ganancias este trimestre, pero el riesgo financiero sigue siendo alto porque estás muy concentrado en un solo sector.
(Javier, I've reviewed your portfolio: in the stock market your shares have made profits this quarter, but the financial risk is still high because you're too concentrated in a single sector.)</i> |
| Cliente (Javier): | <i>Sí, lo he visto: un día sube la bolsa y al siguiente baja, y eso me pone bastante nervioso. ¿Qué harías tú?
(Yes, I've seen it: one day the stock market goes up and the next it goes down, and that makes me pretty nervous. What would you do?)</i> |



Asesor financiero (Lucía): *Yo diversificaría la cartera: mantener una parte en acciones, pero añadir algo más estable, por ejemplo un fondo conservador o un depósito con un interés del 3% y tipo de interés fijo.*

(I would diversify the portfolio: keep part in stocks, but add something more stable, for example a conservative fund or a deposit with 3% interest and a fixed interest rate.)

Cliente (Javier): *¿Y si me conviene un tipo de interés variable? Si el BCE baja tipos, igual pierdo.*

(And what if a variable interest rate suits me? If the ECB cuts rates, maybe I lose out.)

Asesor financiero (Lucía): *Podemos combinar: una parte a tipo fijo para dar estabilidad y otra a tipo variable si quieres asumir algo más de riesgo; lo importante es definir cuánto estás dispuesto a perder sin que te afecte al día a día.*

(We can combine: one part at a fixed rate to provide stability and another at a variable rate if you want to take on a bit more risk; the important thing is to define how much you're willing to lose without it affecting you day to day.)

1. ¿Qué cambios propone Lucía para reducir el riesgo financiero y por qué?
-

6. Speaking: translate and respond (QR: AI+)

Desde mi punto de vista, lo más prudente es diversificar la inversión. / Si la bolsa baja, existe el riesgo de tener pérdidas a corto plazo. / En mi caso, preferiría un tipo de interés fijo para asegurarme unas ganancias más estables.



1. Has recibido un dinero extra y dudas entre dejarlo en una cuenta con interés fijo o invertir parte en la bolsa. ¿Qué harías y por qué, teniendo en cuenta el riesgo financiero?
-
2. Piensa en un momento en que la bolsa subió o bajó y lo viste en las noticias. ¿Cómo crees que eso puede afectar a una persona que tiene acciones y qué recomendaría un buen asesor financiero?
-

7. Writing: Email (QR: AI+)

Asunto: Propuesta de inversión y nivel de riesgo

Hola, Marta:

He revisado tu perfil y los 20.000 € que comentaste que quieres mover de la cuenta. Dado que la bolsa ha estado fuerte (el Ibex cerró 2025 en máximos), podemos plantear una inversión gradual: una parte en un fondo indexado y otra en renta fija. Para la renta fija, hay opción a **tipo de interés fijo** (3% anual) o **variable**, con más incertidumbre. La clave sería **diversificar la cartera** para reducir el **riesgo financiero**. Si te parece, lo vemos 20 min por videollamada el jueves.

Un saludo,

Javier Ríos

Asesor financiero



Write an appropriate response: *Gracias por la propuesta; antes de decidir, me gustaría saber... / ¿Podrías indicarme qué comisiones tiene cada opción y qué escenario de pérdidas consideras realista? / Si te viene bien, el jueves puedo a las...; si no, propongo...*

Important verbs

yo

tú

él/ella/usted

nosotros/nosotras

vosotros/vosotras

ellos/ellas/ustedes

Cotizar (to quote)

Subjuntivo pretérito perfecto

haya cotizado

hayas cotizado

haya cotizado

hayamos cotizado

hayáis cotizado

hayan cotizado

Financiar (to finance)

Subjuntivo pretérito perfecto

haya financiado

hayas financiado

haya financiado

hayamos financiado

hayáis financiado

hayan financiado